

22001D0040

14.6.2001

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 158/43

**EMP ÜHISKOMITEE OTSUS****nr 40/2001,****30. märts 2001,****millega muudetakse EMP lepingu I lisa (veterinaar- ja fütosanitaarküsimused)**

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut, mida on muudetud Euroopa Majanduspiirkonna lepingut kohandava protokolliga, edaspidi "leping", eelkõige selle artiklit 98

ning arvestades järgmist:

- (1) Lepingu I lisa muudeti EMP Ühiskomitee 17. detsembri 1999. aasta otsusega nr 189/1999. <sup>(1)</sup>
- (2) Lepingusse tuleb lisada kuusteist akti, mis käsitlevad impordi kolmandatest riikidest veterinaaria valas.
- (3) Käesolevat otsust ei kohaldata Islandi ja Liechtensteini suhtes,

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

*Artikkel 1*

Lepingu I lisa I peatükki muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisa sätetele.

*Artikkel 2*

Komisjoni otsuste 1999/120/EÜ, <sup>(2)</sup> 1999/220/EÜ, <sup>(3)</sup> 1999/263/EÜ, <sup>(4)</sup> 1999/336/EÜ, <sup>(5)</sup> 1999/343/EÜ, <sup>(6)</sup> 1999/344/EÜ, <sup>(7)</sup> 1999/697/EÜ, <sup>(8)</sup> 1999/710/EÜ, <sup>(9)</sup> 1999/757/EÜ, <sup>(10)</sup> 2000/76/EÜ, <sup>(11)</sup> 2000/78/EÜ, <sup>(12)</sup> 2000/79/EÜ, <sup>(13)</sup> 2000/80/EÜ, <sup>(14)</sup> 2000/212/EÜ, <sup>(15)</sup> 2000/252/EÜ <sup>(16)</sup> ja 2000/253/EÜ <sup>(17)</sup> norakeelsed tekstid, mis avaldatakse *Euroopa Ühenduste Teataja* EMP kaasandes, on autentsed.

<sup>(1)</sup> EÜT L 74, 15.3.2001, lk 24.

<sup>(2)</sup> EÜT L 36, 10.2.1999, lk 21.

<sup>(3)</sup> EÜT L 80, 25.3.1999, lk 29.

<sup>(4)</sup> EÜT L 103, 20.4.1999, lk 33.

<sup>(5)</sup> EÜT L 127, 21.5.1999, lk 30.

<sup>(6)</sup> EÜT L 131, 27.5.1999, lk 70.

<sup>(7)</sup> EÜT L 131, 27.5.1999, lk 72.

<sup>(8)</sup> EÜT L 275, 26.10.1999, lk 33.

<sup>(9)</sup> EÜT L 281, 4.11.1999, lk 82.

<sup>(10)</sup> EÜT L 300, 23.11.1999, lk 25.

<sup>(11)</sup> EÜT L 30, 4.2.2000, lk 33.

<sup>(12)</sup> EÜT L 30, 4.2.2000, lk 37.

<sup>(13)</sup> EÜT L 30, 4.2.2000, lk 39.

<sup>(14)</sup> EÜT L 30, 4.2.2000, lk 41.

<sup>(15)</sup> EÜT L 65, 14.3.1999, lk 33.

<sup>(16)</sup> EÜT L 78, 29.3.2000, lk 28.

<sup>(17)</sup> EÜT L 78, 29.3.2000, lk 32.

*Artikkel 3*

Käesolev otsus jõustub 31. märtsil 2001 tingimusel, et kõik lepingu artikli 103 lõikes 1 ettenähtud teated on EMP Ühiskomiteele esitatud. (\*)

*Artikkel 4*

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Ühenduste Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, 30. märts 2001

*EMP Ühiskomitee nimel*  
*eesistuja*  
P. WESTERLUND

---

(\*) Põhiseadusest tulenevad nõuded puuduvad.

## LISA

**EMP Ühiskomitee otsuse nr 40/2001**

Lepingu I lisa I peatükki muudetakse vastavalt allpool esitatud sätetele.

1. Osa 8.3.1 punktile 19 (komisjoni otsus 87/257/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **399 D 0220**: komisjoni 23. märtsi 1999. aasta otsus 1999/220/EÜ (EÜT L 80, 25.3.1999, lk 29).”

2. Osa 8.3.1 punktile 32 (komisjoni otsus 97/468/EÜ) lisatakse järgmine taane:

“, muudetud järgmise aktiga:

— **32000 D 0076**: komisjoni 17. detsembri 1999. aasta otsus 2000/76/EÜ (EÜT L 30, 4.2.2000, lk 33).”

3. Osa 8.3.2 punktile 8 (komisjoni otsus 97/365/EÜ) lisatakse järgmised taanded:

“— **399 D 0344**: komisjoni 25. mai 1999. aasta otsus 1999/344/EÜ (EÜT L 131, 27.5.1999, lk 72),

— **32000 D 0078**: komisjoni 17. detsembri 1999. aasta otsus 2000/78/EÜ (EÜT L 30, 4.2.2000, lk 37).”

4. Osa 8.3.2 punktile 9 (komisjoni otsus 97/467/EÜ) lisatakse järgmised taanded:

“— **399 D 0697**: komisjoni 13. oktoobri 1999. aasta otsus 1999/697/EÜ (EÜT L 275, 26.10.1999, lk 33),

— **399 D 0757**: komisjoni 5. novembri 1999. aasta otsus 1999/757/EÜ (EÜT L 300, 23.11.1999, lk 25),

— **32000 D 0212**: komisjoni 3. märtsi 2000. aasta otsus 2000/212/EÜ (EÜT L 65, 14.3.2000, lk 33).”

5. Osa 8.3.2 punktile 10 (komisjoni otsus 97/468/EÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **399 D 0343**: komisjoni 25. mai 1999. aasta otsus 1999/343/EÜ (EÜT L 131, 27.5.1999, lk 70).”

6. Osa 8.3.2 punktile 11 (komisjoni otsus 97/569/EÜ) lisatakse järgmised taanded:

“— **399 D 0336**: komisjoni 20. mai 1999. aasta otsus 1999/336/EÜ (EÜT L 127, 21.5.1999, lk 30),

— **32000 D 0253**: komisjoni 20. märtsi 2000. aasta otsus 2000/253/EÜ (EÜT L 78, 29.3.2000, lk 32).”

7. Osa 8.3.3 (kalandustooted) punkt 1 asendatakse järgmise tekstiga:

“Ettevõtete loetelu, millest kalatooteid võib importida, on esitatud otsustes, milles sätestatakse kalandus- ja akvakultuuritoodete impordi eritingimused osas 8.2.”

8. Osa 8.3.3 (kalandustooted) järel lisatakse järgmised osad:

**“8.3.4 Hakkliha ja lihavalmistised**

1. **399 D 0710**: komisjoni 15. oktoobri 1999. aasta otsus 1999/710/EÜ, millega koostatakse nende kolmandates riikides asuvate ettevõtete ajutised loetelud, millest liikmesriigid lubavad importida hakkliha ja lihavalmistisi (EÜT L 281, 4.11.1999, lk 82), muudetud järgmiste aktidega:

- **32000 D 0079**: komisjoni 20. detsembri 1999. aasta otsus 2000/79/EÜ (EÜT L 30, 4.2.2000, lk 39),
- **32000 D 0252**: komisjoni 17. märtsi 2000. aasta otsus 2000/252/EÜ (EÜT L 78, 29.3.2000, lk 28).

### 8.3.5 Loomasooled

1. **399 D 0120**: komisjoni 27. jaanuari 1999. aasta otsus 1999/120/EÜ, millega koostatakse ajutised loetelud nendest kolmandates riikides asuvatest ettevõtetest, millest liikmesriigid lubavad importida loomasooli (EÜT L 36, 10.2.1999, lk 21), muudetud järgmiste õigusaktidega:
    - **399 D 0263**: komisjoni 19. aprilli 1999. aasta otsus 1999/263/EÜ (EÜT L 103, 20.4.1999, lk 33),
    - **32000 D 0080**: komisjoni 20. detsembri 1999. aasta otsus 2000/80/EÜ (EÜT L 30, 4.2.2000, lk 41).”
-